



**ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ**

**Βρυξέλλες, 4 Μαΐου 2011 (31.05)
(OR. en)**

**9511/1/11
REV 1**

PUBLIC 30

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Θέμα: ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011

Το παρόν έγγραφο περιέχει :

- το ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι που περιλαμβάνει κατάλογο των πράξεων που εξέδωσε το Συμβούλιο τον Ιανουάριο 2011^{1 2},
- το ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ, το οποίο περιέχει περισσότερες λεπτομέρειες σχετικά με την έκδοση των εν λόγω πράξεων. Στο ΜΕΡΟΣ Ι παρέχονται πληροφορίες σχετικά με την έκδοση των νομοθετικών πράξεων, όπως η ημερομηνία έκδοσης, η σχετική σύννοδος του Συμβουλίου και ο αριθμός του εκδοθέντος εγγράφου, καθώς και –κατά περίπτωση– οι κανόνες ψηφοφορίας που εφαρμόστηκαν, τα αποτελέσματα της ψηφοφορίας, οι αιτιολογήσεις ψήφου και οι δηλώσεις που καταχωρίστηκαν στα πρακτικά του Συμβουλίου. Στο ΜΕΡΟΣ ΙΙ παρέχονται πληροφορίες που έχει αποφασίσει να δημοσιοποιήσει το Συμβούλιο σχετικά με την έκδοση άλλων πράξεων.

¹ Εξαιρουμένων ορισμένων πράξεων περιορισμένης εμβέλειας, όπως οι διαδικαστικές αποφάσεις, οι διορισμοί, οι αποφάσεις οργάνων που έχουν συσταθεί με διεθνείς συμφωνίες, οι μεμονωμένες δημοσιονομικές αποφάσεις κ.λπ..

² Προκειμένου περί νομοθετικών πράξεων που εκδίδονται με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, μπορεί να υπάρχει διαφορά μεταξύ της ημερομηνίας της συνόδου του Συμβουλίου κατά την οποία ψηφίστηκε η νομοθετική πράξη και της πραγματικής ημερομηνίας της πράξης, διότι οι νομοθετικές πράξεις που εμπίπτουν στη συνήθη νομοθετική διαδικασία θεωρούνται εκδοθείσες μόνον αφού υπογραφούν από τον Πρόεδρο του Συμβουλίου και τον Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου καθώς και από τους Γενικούς Γραμματείς των δύο Οργάνων.

Το παρόν έγγραφο διατίθεται επίσης στο κοινό μέσω Διαδικτύου στη διεύθυνση (<http://consilium.europa.eu/>), βλ. ενότητες «Έγγραφα», «Νομοθετική Διαφάνεια», «Κατάλογος πράξεων του Συμβουλίου». Τα έγγραφα που αναφέρονται στον κατάλογο είναι προσιτά μέσω του Δημόσιου Μητρώου των εγγράφων του Συμβουλίου (Πρόσβαση στα έγγραφα του Συμβουλίου: Δημόσιο μητρώο).

Σημειωτέον ότι μόνο τα πρακτικά που αφορούν την οριστική έκδοση των νομοθετικών πράξεων είναι αυθεντικά (διατίθενται μέσω Διαδικτύου στη διεύθυνση: <http://consilium.europa.eu/>, κεφάλαια «Έγγραφα», «Νομοθετική Διαφάνεια», «Πρακτικά του Συμβουλίου»).

**ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΠΟΥ ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΟΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟ 2011**

**3062η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΑΙ
ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ), Βρυξέλλες, 18 Ιανουαρίου 2011**

Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 38/2011 της 18ης Ιανουαρίου 2011, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1292/2007 για την επιβολή οριστικού δασμού αντνιτάμπινγκ στις εισαγωγές ταινιών τερεφθαλικού πολυαιθυλενίου (PET) καταγωγής Ινδίας
EE L 15, 20.1.2011, σ. 1-4

2011/118/ΕΕ: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ της 18ης Ιανουαρίου 2011 για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Γεωργίας για την επανεισδοχή προσώπων που διαμένουν χωρίς άδεια
EE L 52, 25.2.2011, σ. 45-46

2011/117/ΕΕ: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ της 18ης Ιανουαρίου 2011 για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Γεωργίας σχετικά με την απλούστευση της έκδοσης θεωρήσεων
EE L 52, 25.2.2011, σ. 33-33

2011/37/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 για την τροποποίηση της απόφασης 2007/884/ΕΚ που επιτρέπει στο Ηνωμένο Βασίλειο να εξακολουθήσει να εφαρμόζει μέτρο κατά παρέκκλιση του άρθρου 26 παράγραφος 1 στοιχείο α) και των άρθρων 168 και 169 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας
EE L 19, 22.2.2011, σ. 11-12

2011/38/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 με την οποία επιτρέπεται στη Γαλλία να εφαρμόσει διαφοροποιημένα επίπεδα φορολογίας στα καύσιμα κινητήρων σύμφωνα με το άρθρο 19 της οδηγίας 2003/96/ΕΚ
EE L 19, 22.1.2011, σ. 13-14

2011/52/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 σχετικά με την υπογραφή, εξ' ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας και του Πριγκιπάτου του Λιχτενστάιν για την τροποποίηση της συμπληρωματικής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας και του Πριγκιπάτου του Λιχτενστάιν με την οποία επεκτείνεται προς το Πριγκιπάτο του Λιχτενστάιν η συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με το εμπόριο γεωργικών προϊόντων
EE L 25, 28.1.2011, σ. 4-4

2011/53/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 για τη θέση που πρέπει να λάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση στο πλαίσιο της μεικτής επιτροπής γεωργίας που συστάθηκε με τη συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τις Συναλλαγές Γεωργικών Προϊόντων, όσον αφορά την προσαρμογή του παραρτήματος 3 της συμφωνίας
EE L 25, 28.1.2011, σ. 5-7

2011/51/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με την προστασία των ονομασιών προέλευσης και των γεωγραφικών ενδείξεων των γεωργικών προϊόντων και των τροφίμων, η οποία τροποποιεί τη συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τις συναλλαγές γεωργικών προϊόντων
EE L 25, 28.1.2011, σ. 3-3

Απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή του πρωτοκόλλου για την επέκταση της συμφωνίας υπό μορφή ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας και του Πριγκιπάτου της Ανδόρας στα τελωνειακά μέτρα ασφάλειας
EE L 36, 10.2.2011, σ. 1-2

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τη μελέτη της Eurostat για το μακροπρόθεσμο δημοσιονομικό αντίκτυπο των συνταξιοδοτικών δαπανών
18250/10

Γραπτή διαδικασία περατωθείσα στις 18 Ιανουαρίου 2011

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 57/2011 του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 περί καθορισμού, για το 2011, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων στα ύδατα της ΕΕ και, για τα σκάφη της ΕΕ, σε ορισμένα μη ενωσιακά ύδατα
EE L 24, 27.1.2011, σ. 1-125

3063η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΩΡΓΙΑ και ΑΛΙΕΙΑ), Βρυξέλλες, 24 Ιανουαρίου 2011

Οδηγία 2011/7/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 16ης Φεβρουαρίου 2011 για την καταπολέμηση των καθυστερήσεων πληρωμών στις εμπορικές συναλλαγές (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)
EE L 48, 23.2.2011, σ. 1-10

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τα Δάση
5122/11 + COR 1 + COR 1 + REV 1 (fi) + REV 1 COR 1 (fi)

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 6/2010 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο: «Η μεταρρύθμιση της αγοράς ζάχαρης πέτυχε τους βασικούς στόχους της;»
17991/10 + COR1 (de)

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 7/2010 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο «Λογιστικός έλεγχος της διαδικασίας εκκαθάρισης των λογαριασμών»
17990/10

**3064η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ),
Βρυξέλλες, 31 Ιανουαρίου 2011**

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 181/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 16ης Φεβρουαρίου 2011 για τα δικαιώματα των επιβατών λεωφορείων και πούλμαν και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2006/2004 (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

EE L 55, 28.2.2011, σ. 1-12

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την κατάσταση που επικρατεί στην Ευρώπη στον τομέα των ναρκωτικών το 2010

5179/11

Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) αριθ. 82/2011 του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για την επιβολή οριστικού δασμού αντνιτάμπινγκ στις εισαγωγές κόντρα πλακέ οκουμέ καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας μετά από επανεξέταση ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009 του Συμβουλίου, και για τον τερματισμό μερικής ενδιάμεσης επανεξέτασης, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009 του Συμβουλίου

EE L 28, 2.2.2011, σ. 1-13

**3065η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ),
Βρυξέλλες, 31 Ιανουαρίου 2011**

Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 101/2011 του Συμβουλίου της 4ης Φεβρουαρίου 2011 για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και οργανισμών λόγω της κατάστασης στην Τυνησία

EE L 31, 5.2.2011, σ. 1-12

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την Αίγυπτο

5890/11

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την Τυνησία

5686/3/11 + REV 3 COR 1

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη Λευκορωσία

5809/11

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την ελευθερία της θρησκείας και των πεποιθήσεων

5630/11 + REV 1 (cs)

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την Ακτή του Ελεφαντοστού

5553/1/11 REV 1

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για το Σουδάν

5552/1/11 REV 1

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για το Σαχέλ

5650/11

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τον Λίβανο
5820/11

2011/82/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για τη σύναψη συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τον καθορισμό των όρων και των προϋποθέσεων για τη συμμετοχή της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στο πρόγραμμα «Νεολαία εν δράσει» και στο πρόγραμμα δράσης στον τομέα της δια βίου μάθησης (2007 έως 2013)
ΕΕ L 32, 8.2.2011, σ. 1-2

Απόφαση 2011/70/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 σχετικά με την ενημέρωση του καταλόγου προσώπων, ομάδων και οντοτήτων που υπάγονται στα άρθρα 2, 3 και 4 της κοινής θέσης 2001/931/ΚΕΠΠΑ για την εφαρμογή ειδικών μέτρων για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας
ΕΕ L 28, 2.2.2011, σ. 57-59

Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 83/2011 του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 σχετικά με την εφαρμογή του άρθρου 2 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2580/2001 για τη λήψη ειδικών περιοριστικών μέτρων κατά ορισμένων προσώπων και οντοτήτων με σκοπό την καταπολέμηση της τρομοκρατίας και για την κατάργηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 610/2010
ΕΕ L 28, 2.2.2011, σ. 14-16

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ΚΠΑΑ
5642/11

Απόφαση του Συμβουλίου για τη θέση που θα λάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση στο πλαίσιο του Συμβουλίου Υπουργών ΑΚΕ-ΕΕ σχετικά με το καθεστώς της Ισημερινής Γουινέας με βάση την αναθεωρημένη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΑΚΕ-ΕΕ
16430/10

Απόφαση 2011/71/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για την τροποποίηση της απόφασης 2010/656/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου σχετικά με την ανανέωση των περιοριστικών μέτρων κατά της Ακτής Ελεφαντοστού
ΕΕ L 28, 2.2.2011, σ. 60-61

Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 85/2011 του Συμβουλίου, της 31ης Ιανουαρίου 2011, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 560/2005 για την επιβολή συγκεκριμένων περιοριστικών μέτρων κατά ορισμένων προσώπων και οντοτήτων ενόψει της κατάστασης στην Ακτή του Ελεφαντοστού
ΕΕ L 28, 2.2.2011, σ. 32-33

Απόφαση του Συμβουλίου για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, πρωτοκόλλου της συμφωνίας εταιρικής σχέσης και συνεργασίας για τη σύναψη εταιρικής σχέσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας του Ουζμπεκιστάν, αφετέρου, για την τροποποίηση της συμφωνίας προκειμένου να επεκταθούν οι διατάξεις της συμφωνίας στο διμερές εμπόριο κλωστοϋφαντουργικών προϊόντων, λαμβανομένης υπόψη της ημερομηνίας λήξης της διμερούς συμφωνίας για τα κλωστοϋφαντουργικά προϊόντα
EE L 106, 27.4.2011, σ. 1-2

Απόφαση του Συμβουλίου 2011/69/ΚΕΠΠΑ της 31 Ιανουαρίου 2011 για την τροποποίηση της απόφασης 2010/639/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου σχετικά με περιοριστικά μέτρα εις βάρος ορισμένων αξιωματούχων της Λευκορωσίας
EE L 28, 2.2.2011, σ. 40-56

Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 84/2011 του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 765/2006 σχετικά με περιοριστικά μέτρα εις βάρος του Προέδρου Λουκασένκο και ορισμένων αξιωματούχων της Λευκορωσίας
EE L 28, 2.2.2011, σ. 17-31

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011			
ΤΙΤΛΟΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
3063η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΩΡΓΙΑ και ΑΛΙΕΙΑ), Βρυξέλλες, 24 Ιανουαρίου 2011 Οδηγία 2011/7/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 16ης Φεβρουαρίου 2011 για την καταπολέμηση των καθυστερήσεων πληρωμών στις εμπορικές συναλλαγές (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ) Δήλωση της Φινλανδίας Η Φινλανδία επιβεβαιώνει την πλήρη υποστήριξή της προς τους στόχους της αναδιατυπωμένης οδηγίας. Η καταπολέμηση των καθυστερήσεων πληρωμών στις εμπορικές συναλλαγές είναι καθοριστική προκειμένου να διασφαλιστεί η ομαλή λειτουργία της εσωτερικής αγοράς και να προωθηθεί η ανταγωνιστικότητα των επιχειρήσεων, ιδίως των ΜΜΕ. Έρευνας έδειξαν ότι οι δημόσιες αρχές πληρώνουν συχνά τα τιμολόγια με μεγάλες καθυστερήσεις μετά τη λήξη της ισχύουσας περιόδου πληρωμής. Οι καθυστερήσεις πληρωμών από τις δημόσιες αρχές οδηγούν σε αδικαιολόγητες επιβαρύνσεις για τις ιδιωτικές επιχειρήσεις αλλά και σε αναποτελεσματικότητα γενικότερα. Επομένως, η Φινλανδία είναι της γνώμης ότι ο κύριος στόχος της αναδιατυπωμένης οδηγίας πρέπει να είναι η προώθηση της ταχείας πληρωμής από δημόσιες αρχές. Δυστυχώς, η έκβαση των διαπραγματεύσεων εξυπηρετεί μόνον εν μέρει αυτόν τον στόχο. Κατά τη ρύθμιση των εμπορικών συναλλαγών μεταξύ ιδιωτικών επιχειρήσεων η ελευθερία των συμβάσεων πρέπει να θεωρείται πρωταρχική αρχή. Η Φινλανδία εκφράζει τη λύπη της διότι η αναδιατυπωμένη οδηγία περιλαμβάνει διατάξεις που περιορίζουν την συμβατική ελευθερία μεταξύ επιχειρήσεων και που υπερβαίνουν αυτό που είναι αναγκαίο προς επίτευξη των στόχων της οδηγίας. Η διάταξη του άρθρου 7 παράγραφος (2) μπορεί να αναφερθεί ως παράδειγμα αυτού του υπερβολικού περιορισμού.	PE-CONS 57/10 REV1 (hu)	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Αποχές: ΓΕ, ΙΤ, ΑΥ

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011**

ΤΙΤΛΟΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Δήλωση της Λετονίας Η Λετονία συμμερίζεται πλήρως το στόχο του σχεδίου οδηγίας για την καταπολέμηση των καθυστερήσεων πληρωμών στις εμπορικές συναλλαγές ο οποίος συνίσταται στο να κατοχυρωθεί η ομαλή λειτουργία της εσωτερικής αγοράς μέσω κατάργησης των συναφών φραγμών στις διασυνοριακές εμπορικές συναλλαγές και να διευκολυνθεί η πρόσβαση στη χρηματοδότηση των ευρωπαϊκών επιχειρήσεων, ιδίως των ΜΜΕ. Η Λετονία στηρίζει την έκδοση του σχεδίου οδηγίας. Ωστόσο, η Λετονία εκφράζει ανησυχίες ως προς διατάξεις που αφορούν το δικαίωμα σε απαιτήσεις τόκων και αποζημίωσης πιστωτών για έξοδα είσπραξης. Παρότι υποστηρίζουμε κατά κανόνα την ενίσχυση των δικαιωμάτων των πιστωτών, πιστεύουμε ότι τα δικαιώματα των οφειλετών πρέπει να λαμβάνονται υπόψη. Ο πιστωτής θα πρέπει να δικαιούται να απαιτεί αποζημίωση μόνον εφόσον προέβη σε ορισμένες ενέργειες για να εισπράξει την καθυστερημένη πληρωμή. Επομένως, η Λετονία έχει την άποψη ότι στα δικαιώματα αποζημίωσης πρέπει να περιλαμβάνεται η υποχρέωση για τον πιστωτή να αποστέλλει υπενθύμιση. Η Λετονία επιθυμεί να καλέσει την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να επαναξιολογήσει τις προαναφερόμενες διατάξεις στο πλαίσιο της επανεξέτασης που προβλέπεται στο άρθρο 11. 3064η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), Βρυξέλλες, 31 Ιανουαρίου 2011 Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 181/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 16ης Φεβρουαρίου 2011 για τα δικαιώματα των επιβατών λεωφορείων και πούλμαν και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2006/2004 (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ) Δήλωση της Επιτροπής για το άρθρο 25 Η Επιτροπή υπογραμμίζει ότι οι σχετικές με τα δικαιώματα των επιβατών πληροφορίες, σύμφωνα με το άρθρο 25, πρέπει να παρέχονται μόνο σε τερματικούς σταθμούς όπως ορίζονται στο άρθρο 3 στοιχείο ιγ) και, κατά περίπτωση, στο Διαδίκτυο από μεταφορείς και φορείς διαχείρισης τερματικών σταθμών.			
	PE-CONS 63/10 + REV 1 (ro) + REV 1 COR 1 (ro) + REV 2 (fi) + REV 3 (cs) + REV 4 (nl)	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Κατά: ΓΕ Αποχή: ΙΡ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011			
ΤΙΤΛΟΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΣ ΠΡΑΞΗΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Δήλωση της Γερμανίας Η Γερμανία δέχεται ευνοϊκά τη ρύθμιση του ευρωπαϊκού δικαίου σχετικά με τα δικαιώματα των επιβατών στις μεταφορές μεγάλων αποστάσεων με λεωφορεία και πούλμαν. Η Επιτροπή συμπεριλαμβάνει, όμως, στην πρότασή της και τις τοπικές και περιφερειακές μεταφορές, χωρίς να έχει υποβάλει αξιολόγηση των επιπτώσεων όπου να λαμβάνονται υπόψη οι συσχετισμοί στον τομέα αυτόν. Το αποτέλεσμα της διαδικασίας συνδιαλλαγής, η οποία έχει ως συνέπεια μεταξύ άλλων την σημαντική επέκταση των δικαιωμάτων των επιβατών, που ισχύουν υποχρεωτικά, και για τις τοπικές και περιφερειακές μεταφορές, αποτελεί ως εκ τούτου ισχυρή παρέμβαση στις αρμοδιότητες των κρατών μελών, που προστατεύονται βάσει της αρχής της επικουρικότητας. Η Γερμανία εκφράζει τη λύπη της, διότι δεν μπορεί να συμμεριστεί το αποτέλεσμα της διαδικασίας συνδιαλλαγής.			

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
3062η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ), Βρυξέλλες, 18 Ιανουαρίου 2011 Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 38/2011 της 18ης Ιανουαρίου 2011 για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1292/2007 για την επιβολή οριστικού δασμού αντνιντάμπινγκ στις εισαγωγές ταινιών τερεφθαλικού πολυαιθυλενίου (PET) καταγωγής Ινδίας 18160/10 2011/118/ΕΕ: Απόφαση της 18ης Ιανουαρίου 2011 του Συμβουλίου για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Γεωργίας για την επανεισδοχή προσώπων που διαμένουν χωρίς άδεια 15507/10 2011/117/ΕΕ: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ της 18ης Ιανουαρίου 2011 για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Γεωργίας σχετικά με την απλούστευση της έκδοσης θεωρήσεων 11324/10 2011/37/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 για την τροποποίηση της απόφασης 2007/884/ΕΚ που επιτρέπει στο Ηνωμένο Βασίλειο να εξακολουθήσει να εφαρμόζει μέτρο κατά παρέκκλιση του άρθρου 26 παράγραφος 1 στοιχείο α) και των άρθρων 168 και 169 της οδηγίας 2006/112/ΕΚ σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας 17507/10 2011/38/ΕΕ: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 με την οποία επιτρέπεται στη Γαλλία να εφαρμόσει διαφοροποιημένα επίπεδα φορολογίας στα καύσιμα κινητήρων σύμφωνα με το άρθρο 19 της οδηγίας 2003/96/ΕΚ 17877/10	

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
2011/52/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας και του Πριγκιπάτου του Λιχτενστάιν για την τροποποίηση της συμπληρωματικής συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας και του Πριγκιπάτου του Λιχτενστάιν με την οποία επεκτείνεται προς το Πριγκιπάτο του Λιχτενστάιν η συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με το εμπόριο γεωργικών προϊόντων 16207/10 2011/53/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 για τη θέση που πρέπει να λάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση στο πλαίσιο της μεικτής επιτροπής γεωργίας που συστάθηκε με τη συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τις Συναλλαγές Γεωργικών Προϊόντων, όσον αφορά την προσαρμογή του παραρτήματος 3 της συμφωνίας 16270/10 2011/51/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 για τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με την προστασία των ονομασιών προέλευσης και των γεωγραφικών ενδείξεων των γεωργικών προϊόντων και των τροφίμων, η οποία τροποποιεί τη συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τις συναλλαγές γεωργικών προϊόντων EE L 25, 28.1.2011, σ. 3-3 16207/10 Απόφαση του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή του πρωτοκόλλου για την επέκταση της συμφωνίας υπό μορφή ανταλλαγής επιστολών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας και του Πριγκιπάτου της Ανδόρας στα τελωνειακά μέτρα ασφάλειας 17403/10 + COR 1 Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τη μελέτη της Eurostat για το μακροπρόθεσμο δημοσιονομικό αντίκτυπο των συνταξιοδοτικών δαπανών 18250/10	

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
Γραπτή διαδικασία περατωθείσα στις 18 Ιανουαρίου 2011 Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 57/2011 του Συμβουλίου της 18ης Ιανουαρίου 2011 περί καθορισμού, για το 2011, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων στα ύδατα της ΕΕ και, για τα σκάφη της ΕΕ, σε ορισμένα μη ενωσιακά ύδατα 17546/10 Κοινή Δήλωση του Ηνωμένου Βασιλείου και της Ιρλανδίας όσον αφορά τις προτιμήσεις της Χάγης «Το Ηνωμένο Βασίλειο και η Ιρλανδία θεωρούν ότι δεν μπορεί να υπάρξει σχετική σταθερότητα χωρίς την προτίμηση της Χάγης, διότι απηχεί την ανάγκη διασφάλισης των ειδικών αναγκών των περιοχών στις οποίες οι τοπικοί πληθυσμοί είναι ιδιαίτερα εξαρτημένοι από την αλιεία και τις συναφείς δραστηριότητες. Αυτό αναγνωρίζεται ρητά στην κοινοτική αλιευτική πολιτική και προβλέπεται στους κανονισμούς αριθ. 170/83 και αριθ. 3760/92 του Συμβουλίου. Ορίστηκε δε εκ νέου στον κανονισμό αριθ. 2371/2002 του Συμβουλίου.» Δήλωση του Βελγίου, της Δανίας, της Γερμανίας, της Γαλλίας και των Κάτω Χωρών όσον αφορά τις προτιμήσεις της Χάγης Προτιμήσεις «Το Βέλγιο, η Δανία, η Γερμανία, η Γαλλία και οι Κάτω Χώρες θεωρούν ότι οι κλίμακες για την κατανομή των ποσοστώσεων για τα κράτη μέλη συμφωνήθηκαν οριστικά το 1983. Οι κλίμακες αυτές συνιστούν τη βάση σχετικής σταθερότητας, η οποία αποτελεί αρχή καθιερωμένη σύμφωνα με τον βασικό κανονισμό που διέπει την κοινή αλιευτική πολιτική. Πιστεύουμε ότι οι προτιμήσεις της Χάγης αντιβαίνουν στην αρχή της σχετικής σταθερότητας». Δήλωση της Ισπανίας για τον αρκτικό γάδο των νορβηγικών υδάτων «Το Βασίλειο της Ισπανίας θεωρεί ότι οι παράμετροι και η αξία της ανταλλαγής με τη Νορβηγία χρήζουν επανεξέτασης ούτως ώστε να επιτευχθεί καλύτερη ισορροπία ως προς το αποτέλεσμα. Εξάλλου, πρέπει να υπογραμμιστεί ότι η πρόσβαση της Νορβηγίας στον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο εξακολουθεί να συνδέεται με τις ανειλημμένες δεσμεύσεις σε σχέση με την παροχή του καλούμενου «γάδου συνοχής» στην Ισπανία, την Πορτογαλία, την Ιρλανδία και την Ελλάδα, που αποτέλεσε μία από τις προϋποθέσεις για το άνοιγμα της κοινοτικής αγοράς.» Δήλωση της Ισπανίας για τη νότια συνισταμένη όσον αφορά το προσφυγάκι «Το Βασίλειο της Ισπανίας θεωρεί ότι είναι σκόπιμο, λαμβανομένων υπόψη των ιδιαίτερων χαρακτηριστικών του αλιευτικού στόλου για την αλιεία της νότιας συνισταμένης όσον αφορά το προσφυγάκι, να εξασφαλιστούν στη μελλοντική πρόταση για τον καθορισμό των αλιευτικών δυνατοτήτων η διαφύλαξη των παραδοσιακών αλιευτικών πρακτικών καθώς και η αλιεία αυτού του είδους στο πλαίσιο της νότιας συνισταμένης της η οποία προορίζεται για ανθρώπινη κατανάλωση, και η οποία συνδέεται με την κοινωνική της διάσταση και την ιστορική παράδοση και όχι με βιομηχανικές δραστηριότητες.»	

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις

Δήλωση της Ισπανίας για την καραβίδα στη ζώνη VII (NEP/07)

«Το Βασίλειο της Ισπανίας θεωρεί ότι τα αλιεύματα στην Porcupine Bank, μονάδα διαχείρισης 16 της ζώνης VII (NEP/07U16· υποσημείωση 1) δεν αντιστοιχούν στα ιστορικά αλιεύματα του ισπανικού στόλου. Συνεπώς ζητά από την Επιτροπή να προχωρήσει όσο το δυνατόν συντομότερα στην τροποποίηση του σχετικού αριθμού στον παρόντα κανονισμό του Συμβουλίου προκειμένου να διορθωθεί η αναντιστοιχία που προκύπτει από τη διαφορά μεταξύ των ιστορικών αλιευμάτων και των επιτρεπόμενων αλιευμάτων στη μονάδα 16.»

Δηλώσεις του Συμβουλίου και της Επιτροπής

1. Σχετικά με τον καθορισμό οριστικών αλιευτικών δυνατοτήτων

«Η Επιτροπή προτίθεται να υποβάλει στο Συμβούλιο, το συντομότερο δυνατόν, πρόταση για τον καθορισμό οριστικών αλιευτικών δυνατοτήτων, συμπεριλαμβανομένων των αδιάθετων δυνατοτήτων του κανονισμού TAC 2011 για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, που αποτελούν αντικείμενο διμερών αλιευτικών διαβουλεύσεων με τις Νήσους Φερόε, προκειμένου η σχετική νομική πράξη να εκδοθεί από το Συμβούλιο το αργότερο μέχρι την 31η Μαΐου 2011.»

2. Σχετικά με τις απορρίψεις από τη Νορβηγία

«Η Επιτροπή θα λάβει τα αναγκαία μέτρα για την εφαρμογή του όρου που συμφωνήθηκε με τη Νορβηγία όσον αφορά τη διατήρηση επί του σκάφους ιχθύων οι οποίοι δεν διαθέτουν το απαιτούμενο μέγεθος και αλιεύονται από σκάφη που συμμετέχουν σε δοκιμές πλήρως τεκμηριωμένης αλιείας, προκειμένου να αποφεύγονται οι απορρίψεις. Η Επιτροπή αναλαμβάνει να εξετάσει τη δυνατότητα να γενικευθεί η προσέγγιση αυτή ως προς όλα τα αλιεύματα.»

3. Σχετικά με την αλιεία με στόχο το βασιλάκη

«Η Επιτροπή δηλώνει ότι προτίθεται να αναλάβει τις κατάλληλες πρωτοβουλίες, στις αρχές του 2011, για τον καθορισμό, με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, του ενδεδειγμένου μεγέθους ματιών για την αλιεία με στόχο το βασιλάκη, προκειμένου να ολοκληρωθεί το νομικό πλαίσιο της εν λόγω αλιείας για το 2011.»

4. Σχετικά με νέους και αναπτυσσόμενους τύπους αλιείας

«Το Συμβούλιο και η Επιτροπή αναγνωρίζουν ότι πρέπει να καθοριστούν κατευθυντήριες γραμμές όσον αφορά την καθιέρωση και την επέκταση νέων και αναπτυσσόμενων τύπων αλιείας. Το Συμβούλιο καλεί την Επιτροπή να προτείνει σχετικές κατευθυντήριες γραμμές εντός του 2011, στο πλαίσιο της διαδικασίας μεταρρύθμισης της Κοινής Αλιευτικής Πολιτικής. Η πρόταση αυτή μπορεί να ενσωματώνει τις απαιτήσεις των Εκτιμήσεων Περιβαλλοντικών Επιπτώσεων πριν από την καθιέρωση και την επέκταση νέων και αναπτυσσόμενων ειδών αλιείας, και θα λαμβάνει δεόντως υπόψη τις εργασίες που διεξάγονται, για τον τομέα αυτόν, στο πλαίσιο του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας (FAO) και της Επιτροπής Αλιείας του Βορειοανατολικού Ατλαντικού (NEAFC).»

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις

5. Σχετικά με την απαγόρευση για τον γάδο στη ζώνη IIIa

«Η Επιτροπή παρατηρεί ότι οι ενδείξεις βελτίωσης όσον αφορά τα αποθέματα γάδου στο Kattegat είναι ελάχιστες, παρά τις σημαντικές μειώσεις των ΤΑC κατά την περασμένη δεκαετία. Η Επιτροπή αναγνωρίζει, επομένως, την ανάγκη για περαιτέρω μέτρα προστασίας του αποθέματος. Προς τούτο, η Επιτροπή θα ζητήσει από την Επιστημονική, Τεχνική και Οικονομική Επιτροπή Αλιείας (ΕΤΟΕΑ) να αξιολογήσει την αποτελεσματικότητα των εποχιακών απαγορεύσεων της αλιείας με κάθε είδους τράτες, εκτός εκείνων που χαρακτηρίζονται ως αλιεύουσες ασήμαντες ποσότητες γάδου, από 1ης Ιανουαρίου έως 30 Απριλίου, που αποσκοπούν στην προστασία του αναπαραγωγικού αποθέματος. Βάσει της εν λόγω αξιολόγησης, η Επιτροπή θα εξετάσει το ενδεχόμενο να περιληφθούν τέτοιες διατάξεις στο πλαίσιο της αναθεώρησης του σχεδίου αποκατάστασης του γάδου.»

6. Σχετικά με την αναθεώρηση του σχεδίου αποκατάστασης του γάδου

«Η Επιτροπή, διαπιστώνοντας τη συνεχιζόμενη κακή κατάσταση των αποθεμάτων γάδου, στα οποία αναφέρεται ο κανονισμός του Συμβουλίου (ΕΚ) 1342/2008, καθώς και την έλλειψη ενδείξεων μείωσης των ποσοστών θνησιμότητας λόγω της αλιείας, θα αναλάβει επανεξέταση όλων των παραγόντων που έχουν σχέση με τις αλιευτικές δραστηριότητες με στόχο τα εν λόγω αποθέματα. Η επανεξέταση θα αφορά και τα μέτρα που καθορίζονται βάσει του προαναφερόμενου κανονισμού, την εφαρμογή και τα αποτελέσματά τους, περιλαμβανομένων των μέτρων μείωσης των απορρίψεων και των μέτρων που αποφασίζονται από τα κράτη μέλη και επηρεάζουν τη διαχείριση των αποθεμάτων γάδου, καθώς και την εφαρμογή των ορίων των αλιευτικών προσπάθειών.

Η επανεξέταση θα καλύπτει επιστημονικές πλευρές και θέματα ελέγχου, και τα κράτη μέλη θα πρέπει να υποβάλουν τα σχετικά δεδομένα. Η Επιτροπή θα ζητήσει τη συμβουλή της ΕΤΟΕΑ σχετικά με την αναθεώρηση, και θα διαβουλευθεί με τα ενδιαφερόμενα μέρη μέσω των περιφερειακών γνωμοδοτικών συμβουλίων. Η Επιτροπή αναλαμβάνει να συγκαλέσει διάσκεψη για να συζητηθούν τα πορίσματα αυτών των διαβουλεύσεων.»

7. Σχετικά με την απαγόρευση για τον γάδο στη ζώνη VIa

«Η Επιτροπή και το Συμβούλιο συμφωνούν να εξετάσουν το ενδεχόμενο χωρικών και χρονικών περιορισμών, με σκοπό τη διατήρηση του γάδου, όσον αφορά τις δυνατότητες αλίευσης γάδου και ειδών που αλιεύονται μαζί με το γάδο, εντός ζώνης οριζόμενης από τις παρακάτω συντεταγμένες από 1ης Φεβρουαρίου έως 31 Μαρτίου:

7°00'W 55°00'N

6°00'W 55°00'N

6°00'W 55°30'N

7°00'W 55°30'N

Βάσει αξιολογήσεων από την ΕΤΟΕΑ, θα μπορούσαν να εξεταστούν παρόμοιοι περιορισμοί ως ενδεδειγμένοι προκειμένου να μειωθεί η θνησιμότητα του γάδου και σε άλλες περιοχές της ζώνης VIa.»

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις

8. Σχετικά με τους όρους ως προς τα ποσοστά παρεμπιπτόντων αλιευμάτων

«Η Επιτροπή θα ζητήσει την επιστημονική γνώμη της ΕΤΟΕΑ όσον αφορά τις πιθανές επιπτώσεις της ρύθμισης των επιτρεπομένων εκφορτώσεων γάδου από τη ζώνη VIα ως αναλογίας των εκφορτώσεων άλλων ειδών (όριο παρεμπιπτόντων αλιευμάτων), είτε ως ανεξάρτητου περιορισμού είτε ως συνδυασμού με περιορισμό των TAC. Βάσει της γνωμοδότησης, η Επιτροπή θα υποβάλει κατάλληλες προτάσεις.»

9. Σχετικά με αλιευτικές προσπάθειες ισπανικών σκαφών

«Μια ομάδα ισπανικών σκαφών που χρησιμοποιούν τράτες με στόχο τον μπακαλιάρo μερλούκιο, εξαιρείται επί του παρόντος από το καθεστώς αλιευτικής προσπάθειας του σχεδίου για τον γάδο. Η ομάδα αυτή θα πρέπει να περιληφθεί και πάλι στο καθεστώς αλιευτικής προσπάθειας του σχεδίου για τον γάδο, εάν δεν αποδειχθεί ότι τα σκάφη εξακολουθούν να αλιεύουν ποσοστό γάδου μικρότερο του 1,5%. Η Ισπανία μπορεί να εκμεταλλευθεί την ευκαιρία αυτή για να υποβάλει συμπληρωματικά στοιχεία σχετικά με τα αλιεύματα στην εαρινή συνεδρίαση ολομελείας της ΕΤΟΕΑ το 2011, προκειμένου να αποδείξει ότι ο όρος αυτός πληρούται. Ελλείψει επαρκών συμπληρωματικών στοιχείων, το Συμβούλιο και η Επιτροπή δεσμεύονται να προβλέψουν ότι η εν λόγω ομάδα σκαφών θα περιληφθεί αμέσως και πάλι στο καθεστώς, σύμφωνα με τους κανόνες του σχεδίου για το γάδο και των εκτελεστικών του διατάξεων.»

10. Σχετικά με τα όρια της αλιευτικής προσπάθειας στην Κελτική Θάλασσα

«Το Συμβούλιο και η Επιτροπή έχουν γνώση των συστάσεων του Διεθνούς Συμβουλίου για την Εξερεύνηση των Θαλασσών (ΔΣΕΘ) και της ΕΤΟΕΑ σχετικά με την ανάγκη να αποφευχθεί η αύξηση κάθε αλιευτικής προσπάθειας στην Κελτική Θάλασσα. Περαιτέρω σχετικές εργασίες θα διεξαχθούν κατά τη διάρκεια του 2011 στο πλαίσιο της συνεχιζόμενης επανεξέτασης όσον αφορά τις αλιευτικές προσπάθειες στα δυτικά ύδατα.»

11. Σχετικά με τα όρια των αλιευτικών προσπαθειών και των ποσοστώσεων

«Η Επιτροπή, σε στενή συνεργασία με τα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη, θα παρακολουθεί την εξέλιξη της χρήσης των ποσοστώσεων και των αλιευτικών προσπαθειών, προκειμένου να αξιολογήσει τυχόν περιπτώσεις αναφοράς δυσανάλογα χαμηλών αλιευτικών προσπαθειών σε σχέση με το μερίδιο ποσοστώσεων του εκάστοτε κράτους μέλους και, εάν χρειασθεί, να αντιμετωπίσει οιαδήποτε προβλήματα δείξει αυτή η αξιολόγηση.»

12. Σχετικά με τον μπακαλιάρo εγκλεφίνο και τον μπακαλιάρo μερλάν στην Κελτική Θάλασσα

«Η Επιτροπή σημειώνει ότι τα κράτη μέλη δεσμεύονται να εφαρμόσουν βελτιωμένη επιλεκτικότητα του αλιευτικού εξοπλισμού όσον αφορά την αλίευση μπακαλιάρου εγκλεφίνου και μπακαλιάρου μερλάν στην Κελτική Θάλασσα.»

13. Σχετικά με τις περιοχές TAC για την караβίδα θάλασσας (Nephrops) στη ζώνη VII

«Το Συμβούλιο και η Επιτροπή συμφωνούν ότι πρέπει να διερευνηθούν περαιτέρω τα απαιτούμενα μέτρα προκειμένου να υπάρξει ανταπόκριση στις συστάσεις του ΔΣΕΘ και της ΕΤΟΕΑ όσον αφορά το κατά πόσον είναι επιθυμητή η διαχείριση ατομικών λειτουργικών μονάδων караβίδας στη Ζώνη VII. Περαιτέρω σχετικές εργασίες θα πρέπει να διεξαχθούν εντός του 2011.»

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις

14. Σχετικά με το σκουμπρί

«Η προτεινόμενη ποσόστωση για το σκουμπρί θα επανεξετασθεί προκειμένου να εξασφαλισθεί τόσο η τήρηση της σχετικής σταθερότητας όσο και η δίκαιη αντιμετώπιση οποιασδήποτε πληρωμής από τα κράτη μέλη κατά το 2011, καθ' όλη την κατανομή των αντίστοιχων ποσοστώσεων της ΕΕ. Προς τούτο, η Επιτροπή θα διοργανώσει συνεδρίαση τεχνικού χαρακτήρα, πριν από την 31η Ιανουαρίου 2011, ώστε να προσδιορισθεί η κατάλληλη μεθοδολογία.»

15. Σχετικά με τη γλώσσα της Δυτικής Μάγχης - πλήρως τεκμηριωμένη αλιεία

«Η Επιτροπή και το Συμβούλιο συμφωνούν ότι πρέπει, κατά το 2011, να παρακολουθείται εκ του σύνεγγυς και να αξιολογηθεί η πρωτοβουλία της πλήρως τεκμηριωμένης αλιείας όσον αφορά την αλίευση γλώσσας της Δυτικής Μάγχης, και ιδίως να αξιολογηθεί η επίπτωση αυτών των μέτρων στη μείωση των απορρίψεων γλώσσας, βάσει στοιχείων που θα πρέπει να παράσχουν τα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη.»

16. Σχετικά με τη δήλωση του Συμβουλίου και της Επιτροπής για τη γαρίδα 3M στη NAFO (Οργάνωση Αλιείας Βορειοδυτικού Ατλαντικού)

«Με σκοπό την εξασφάλιση συνεπούς διαχείρισης στον τομέα της εξωτερικής αλιευτικής πολιτικής, η Επιτροπή ενδέχεται να υποβάλει στο Συμβούλιο, λαμβάνοντας υπόψη της τις επιστημονικές συμβουλές, εν όψει της ετήσιας συνόδου 2011 της NAFO, πρόταση αναθεώρησης των μέτρων διαχείρισης της γαρίδας 3M, θέτοντας ότι η αλίευση αυτού του αποθέματος θα ξανανοίξει εάν το επιστρέψουν οι επιστημονικές γνώμες. Επί πλέον, το Συμβούλιο καλεί την Επιτροπή να υποβάλει, στο συντομότερο δυνατόν, πρόταση για μακροπρόθεσμα μέτρα διαχείρισης αυτού του αποθέματος.»

17. Σχετικά με το σχέδιο για τον μερλούκιο του Νότου και την καραβίδα (Nephrops)

«Η Επιτροπή και το Συμβούλιο συμφωνούν ότι, υπό την επιφύλαξη του πορίσματος της επανεξέτασης του σχεδίου αποκατάστασης για τον μερλούκιο του Νότου και την καραβίδα κατά το 2011, φαίνεται πως είναι σκόπιμο να βελτιωθεί το ισχύον σύστημα περιορισμού της αλιευτικής προσπάθειας προκειμένου να ληφθεί υπόψη η επίπτωση που έχουν στα εν λόγω αποθέματα οι διάφοροι τύποι αλιευτικών εργαλείων.

Η Επιτροπή, έχοντας υπόψη την συνεχιζόμενη κακή κατάσταση όσον αφορά τον μερλούκιο του Νότου και την απουσία ενδείξεων μείωσης των ποσοστών θνησιμότητας λόγω της αλιείας, θα ολοκληρώσει την επανεξέταση όλων των παραγόντων που έχουν σχέση με τις αλιευτικές δραστηριότητες με στόχο τον μερλούκιο του Νότου. Η επανεξέταση θα αφορά και τα μέτρα που καθορίζονται βάσει σχεδίου αποκατάστασης για τον μερλούκιο του Νότου και την καραβίδα Nephrops, την εφαρμογή τους και τη συμβολή τους στη βελτίωση της κατάστασης των εν λόγω αποθεμάτων.»

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011**

ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις

18. Σχετικά με τη δήλωση της Επιτροπής για το σχέδιο αλιευτικής ικανότητας όσον αφορά την αλιεία τόνου (Παράρτημα IV)

«Η Επιτροπή αναγνωρίζει ότι το σχέδιο διαχείρισης της ΕΕ όσον αφορά την αλιευτική ικανότητα όπως αναφέρεται στο Παράρτημα IV, σημείο 4, πίνακες Α και Β, μπορεί να αναθεωρηθεί. Η αναθεώρηση αυτή θα λάβει υπόψη της τα εθνικά σχέδια διαχείρισης της αλιευτικής ικανότητας, που υποβάλλονται από τα κράτη μέλη προς έγκριση από την Επιτροπή πριν από την υποβολή στην ICCAT (Διεθνής Επιτροπή για τη Διατήρηση των Θυννοειδών του Ατλαντικού) το Φεβρουάριο του 2011.

Το σχέδιο διαχείρισης της ΕΕ ως έχει στον ισχύοντα κανονισμό θα αναθεωρηθεί, επομένως, μετά την προσεχή ενδιάμεση συνεδρίαση της ICCAT (Φεβρουάριος 2011), κατά την οποία η ICCAT θα εγκρίνει επισήμως τα σχέδια διαχείρισης της ικανότητας που υποβάλλονται από τα συμβαλλόμενα μέρη, μεταξύ των οποίων η ΕΕ.»

19. Σχετικά με άδειες χορηγούμενες σε αλιευτικά σκάφη της Βενεζουέλας να αλιεύουν λουτιάνο στη γαλλική Γουιάνα

«Το Συμβούλιο σημειώνει ότι η Επιτροπή πρόκειται σύντομα να υποβάλει πρόταση απόφασης του Συμβουλίου για την έγκριση δήλωσης συναίνεσης όσον αφορά την πρόσβαση, από αλιευτικά σκάφη που φέρουν σημαία της Βολιβιανής Δημοκρατίας της Βενεζουέλας, στην αποκλειστική οικονομική ζώνη στα ανοικτά των ακτών του γαλλικού διαμερίσματος της Γουιάνας (η οποία ισοδυναμεί με διεθνή συμφωνία και επομένως απαιτείται η συναίνεση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου). Αυτή η δήλωση συναίνεσης του Συμβουλίου θα χρησιμεύσει ως νομική βάση για την έκδοση αδειών στα εν λόγω σκάφη. Το Συμβούλιο και η Επιτροπή κατανοούν ότι, προκειμένου να αποφευχθεί η διακοπή του εφοδιασμού της μεταποιητικής βιομηχανίας του γαλλικού διαμερίσματος της Γουιάνας, είναι σημαντικό να εξασφαλιστεί η συνέχιση των δραστηριοτήτων των αλιευτικών σκαφών της Βενεζουέλας από τις αρχές του έτους 2011. Ως εκ τούτου, οι άδειες θα εκδίδονται προσωρινά εν αναμονή της ολοκλήρωσης της έκδοσης της προαναφερόμενης απόφασης του Συμβουλίου για τη δήλωση συναίνεσης.»

20. Σχετικά με την πολιτική όσον αφορά τις απορρίψεις

«Η Επιτροπή και το Συμβούλιο αναγνωρίζουν ότι οι απορρίψεις ιχθύων συνιστούν σπατάλη φυσικών πόρων και αποτελούν ένα σοβαρό πρόβλημα της παγκόσμιας και της ευρωπαϊκής αλιείας. Η ευρέως διαδεδομένη απόρριψη ιχθύων είναι επιζήμια για τα θαλάσσια οικοσυστήματα και για την οικονομική βιωσιμότητα των αλιευτικών επιχειρήσεων, και είναι δεοντολογικά ανεπιθύμητη.

Η Επιτροπή και το Συμβούλιο έχουν δεσμευθεί για τη μείωση των απορρίψεων, τώρα και υπό την μεταρρυθμισμένη Κοινή Αλιευτική Πολιτική. Η δράση των κρατών μελών είναι ευπρόσδεκτη και η συνεργασία θα είναι στενή με τα κράτη μέλη και με άλλους εταίρους για την αντιμετώπιση αυτού του προβλήματος, μεταξύ άλλων με δοκιμές εναλλακτικών συστημάτων διαχείρισης, πλήρως τεκμηριωμένη αλιεία ή διαχείριση των προσπάθειών. Η Επιτροπή και το Συμβούλιο ανυπομονούν να δουν τα αποτελέσματα πρωτοβουλιών όπως η διαχείριση των ποσοστώσεων αλιευμάτων, προκειμένου να αξιολογηθεί από την ΕΤΟΕΑ η αποτελεσματικότητά της όσον αφορά τη μείωση των απορρίψεων και της θνησιμότητας των ιχθύων.»

3063η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΩΡΓΙΑ και ΑΛΙΕΙΑ), Βρυξέλλες, 24 Ιανουαρίου 2011

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τα Δάση
5122/11 + COR 1 + COR 1 + REV 1(f) + REV 1 COR 1 (f)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 6/2010 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο: «Η μεταρρύθμιση της αγοράς ζάχαρης πέτυχε τους βασικούς στόχους της;» 17991/10 + COR1 (de) Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 7/2010 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο «Λογιστικός έλεγχος της διαδικασίας εκκαθάρισης των λογαριασμών» 17990/10 3064η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), Βρυξέλλες, 31 Ιανουαρίου 2011 Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 82/2011 του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για την επιβολή οριστικού δασμού αντνιτάμπινγκ στις εισαγωγές κόντρα πλακέ οκουμέ καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας μετά από επανεξέταση ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009 του Συμβουλίου, και για τον τερματισμό μερικής ενδιάμεσης επανεξέτασης, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009 του Συμβουλίου 5087/11 + REV 1 (lt) Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την κατάσταση που επικρατεί στην Ευρώπη στον τομέα των ναρκωτικών το 2010 5179/11 3065η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), Βρυξέλλες, 31 Ιανουαρίου 2011 Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 101/2011 του Συμβουλίου της 4ης Φεβρουαρίου 2011 για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και οργανισμών λόγω της κατάστασης στην Τυνησία 5715/1/11 REV 1	

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την Αίγυπτο 5890/11 Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την Τυνησία 5686/3/11 + REV 3 COR 1 Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη Λευκορωσία 5809/11 Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την ελευθερία της θρησκείας και των πεποιθήσεων 5630/11 + REV 1 (cs) Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την Ακτή του Ελεφαντοστού 5553/1/11 REV 1 Συμπεράσματα του Συμβουλίου για το Σουδάν 5552/1/11 REV 1 Συμπεράσματα του Συμβουλίου για το Σαχέλ 5650/11 Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τον Λίβανο 5820/11 2011/82/EE: Απόφαση του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για τη σύναψη συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τον καθορισμό των όρων και των προϋποθέσεων για τη συμμετοχή της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στο πρόγραμμα «Νεολαία εν δράσει» και στο πρόγραμμα δράσης στον τομέα της δια βίου μάθησης (2007 έως 2013) 12818/10 + REV 1 (hu)	

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
Απόφαση 2011/70/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 σχετικά με την ενημέρωση του καταλόγου προσώπων, ομάδων και οντοτήτων που υπάγονται στα άρθρα 2, 3 και 4 της κοινής θέσης 2001/931/ΚΕΠΠΑ για την εφαρμογή ειδικών μέτρων για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας 5447/11 + ADD 1 Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 83/2011 του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 σχετικά με την εφαρμογή του άρθρου 2 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2580/2001 για τη λήψη ειδικών περιοριστικών μέτρων κατά ορισμένων προσώπων και οντοτήτων με σκοπό την καταπολέμηση της τρομοκρατίας και για την κατάργηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 610/2010 5454/11 + ADD 1 Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ΚΠΑΑ 5642/11 Απόφαση του Συμβουλίου για τη θέση που θα λάβει η Ευρωπαϊκή Ένωση στο πλαίσιο του Συμβουλίου Υπουργών ΑΚΕ-ΕΕ σχετικά με το καθεστώς της Ισημερινής Γουινέας με βάση την αναθεωρημένη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΑΚΕ-ΕΕ 16430/10 Απόφαση 2011/71/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για την τροποποίηση της απόφασης 2010/656/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου σχετικά με την ανανέωση των περιοριστικών μέτρων κατά της Ακτής Ελεφαντοστού 5507/11 Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 85/2011 του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 560/2005 για την επιβολή συγκεκριμένων περιοριστικών μέτρων κατά ορισμένων προσώπων και οντοτήτων ενόψει της κατάστασης στην Ακτή του Ελεφαντοστού 5510/11 + ADD1 REV1	

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΑΛΛΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2011	
ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	Δημοσιοποιούμενες ψηφοφορίες/δηλώσεις
Απόφαση του Συμβουλίου για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, πρωτοκόλλου της συμφωνίας εταιρικής σχέσης και συνεργασίας για τη σύναψη εταιρικής σχέσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας του Ουζμπεκιστάν, αφετέρου, για την τροποποίηση της συμφωνίας προκειμένου να επεκταθούν οι διατάξεις της συμφωνίας στο διμερές εμπόριο κλωστοϋφαντουργικών προϊόντων, λαμβανομένης υπόψη της ημερομηνίας λήξης της διμερούς συμφωνίας για τα κλωστοϋφαντουργικά προϊόντα EE L 106, 27.4.2011, σ. 1-2 Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 84/2011 του Συμβουλίου της 31ης Ιανουαρίου 2011 για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 765/2006 σχετικά με περιοριστικά μέτρα εις βάρος του Προέδρου Λουκασένκο και ορισμένων αξιωματούχων της Λευκορωσίας 5509/11	